

ediciones
DER

Primera audiencia del proceso penal:
Guía de conducción

Academia Judicial de Chile

CJAJ
Cuadernos
Jurídicos
de la
Academia
Judicial

AJ

DER EDICIONES es una Editorial Jurídica creada por un grupo de Editores de larga trayectoria.

Estamos en la búsqueda de publicaciones de innegable valor científico. Nuestra propuesta pone énfasis en una cuidada elaboración técnica, colocando nuestra experiencia al servicio de la comunidad jurídica.

Nuestro catálogo editorial está compuesto por las siguientes colecciones: Ensayos Jurídicos, Monografías, Manuales, Cuadernos Jurídicos, Coediciones, Revistas y Obras prácticas.

Invitamos a aquellos profesores, investigadores o abogados en ejercicio, que hayan escrito una tesis de maestría, monografía, ensayo, manual u otra obra de interés práctico, a publicar con nosotros.

Para mayor información, escribanos a info@dereediciones.com o visite nuestra página web www.dereediciones.com.

PRIMERA AUDIENCIA DEL PROCESO PENAL: GUÍA DE CONDUCCIÓN

© Academia Judicial de Chile

2022 DER EDICIONES LIMITADA

Manuel Barros Borgoño 160, oficina 404, comuna de Providencia, ciudad de Santiago, Chile

info@dereediciones.com

www.dereediciones.com

Registro de Propiedad Intelectual N° EN TRÁMITE

ISBN 978-956-405-097-3

Primera edición, junio de 2022 DER Ediciones Limitada

Tiraje: 500 ejemplares

Impresores: Editora e Imprenta Maval SpA

Impreso en Chile / Printed in Chile

ADVERTENCIA

La Ley N° 17.336 sobre Propiedad Intelectual prohíbe el uso no exceptuado de obras protegidas sin la autorización expresa de los titulares de los derechos de autor.

El fotocopiado o reproducción por cualquier otro medio o procedimiento de la presente publicación queda expresamente prohibido.

PRESENTACIÓN DE LA COLECCIÓN

El objetivo de la Academia Judicial es aportar desde la capacitación para un mejor desempeño judicial. Sus actividades principales son la realización de diversos tipos de cursos y actividades de extensión, pero no se limitan a ellas, pues también se ha propuesto desarrollar herramientas que les permitan a jueces y juezas abordar mejor su trabajo. En el contexto de los procedimientos reformados, la conducción de audiencias constituye, sin dudas, una de sus principales funciones, no solo por lo esencial que resultan para obtener información y construir la decisión judicial definitiva, sino también por la importancia, para las personas y la comunidad en general, de las decisiones que en ellas se van adoptando, resultando, entonces, críticas para la imagen y legitimidad de la justicia. Pero además de su trascendencia, son sus propias características (abiertas y vertiginosas, con todos los y las intervinientes presentes) lo que hace que su correcta conducción constituya, probablemente, el desafío más complejo que debe de enfrentar un juez o jueza.

Pese a ello, no existen modelos consensuados sobre la forma cómo debieran desarrollarse y el rol que los y las magistrados deben desempeñar en ellas. La tarea de construir esos modelos o guías se ha asumido desde hace un tiempo por la Academia Judicial, conjuntamente y gracias a un grupo amplio de jueces y juezas dotado de extensas y diversas experiencias profesionales. Naturalmente, en ningún caso estas guías pretenden afectar la independencia judicial, mostrándose simplemente como el producto de una reflexión de pares que recoge las mejores prácticas en la materia, ofreciendo alternativas cuando es pertinente.

Iniciamos el trabajo con las audiencias de los juzgados de garantía, concretamente con la primera audiencia del proceso penal, en consideración

a su enorme relevancia en los derechos de los justiciables, en los fines del proceso y por su amplio impacto en el sistema y la ciudadanía en general.

Como podrá apreciarse, su utilidad excede a los requerimientos propios del trabajo de la Academia Judicial, razón que ha justificado la decisión de publicar esta Guía –y las próximas en que nos encontramos trabajando– en un formato impreso. Sin perjuicio de ello, también es posible acceder al documento y sus actualizaciones a través de la página web de la Academia Judicial (<<https://academiajudicial.cl/programas/desarrollo/guia-primera-audiencia/>>).

La Guía se hace cargo de toda la dinámica de las audiencias, con las diversas alternativas y cuestiones que pueden ir surgiendo. Contiene aspectos debatidos en la práctica y en la jurisprudencia (citando la más pertinente), así como ejemplos concretos de audiencias y formas de explicar las decisiones judiciales con un lenguaje claro.

La retroalimentación recibida luego de su aplicación concreta por parte de jueces y juezas de garantía, así como de estudiantes y egresados del Programa de Formación de la Academia, ha sido muy positiva, dando cuenta de la pertinencia de los contenidos abordados y la forma como estos se presentan, resultando útil no solo para quienes se inician en las labores judiciales, sino también para quienes ya cuentan con larga experiencia, pero requieren saber la forma como sus colegas están abordando los mismos problemas que ellos deben enfrentar. Así como para las y los funcionarios judiciales, pensamos que la Guía también será un texto de gran utilidad para las labores de docencia jurídica, para las y los litigantes y la comunidad legal en general.

JUAN ENRIQUE VARGAS
Director
Academia Judicial

ÍNDICE

ABREVIATURAS.....	V
MENSAJE INICIAL.....	VII
AGRADECIMIENTOS	XI
1. ACTIVIDADES Y BUENAS PRÁCTICAS PREVIAS A LA AUDIENCIA	1
1.1. Recomendación de buenas prácticas de coordinación interinstitucional....	2
1.2. Recomendación de buenas prácticas previas al inicio de la audiencia	7
2. AUDIENCIA DE CONTROL DE DETENCIÓN	13
2.1. Identificación de la causa y del juez o jueza.....	14
2.2. Individualización de los y las intervinientes.....	14
2.3. Individualización de la persona detenida y apercibimiento del artículo 26 del CPP.....	16
A) Ejemplo de audiencia. Apercibimiento del artículo 26 del CPP.....	16
B) ¿Cómo decidir por un método de notificación especial?.....	18
C) Temas relevantes.....	19
D) Recomendación de buenas prácticas	20
E) Lista de verificación	21
2.4. Control de las circunstancias de la detención	22
A) Discusiones teóricas de importancia práctica.....	22
B) Ejemplo de audiencia	27
C) Ejemplo de audiencia: control de la detención.....	30
D) Temas relevantes.....	35
a. El motivo de la detención	35

b. Cómo materializar el derecho a guardar silencio con sentido de justicia.....	36
i. Ejemplo de audiencia: materializar el derecho a guardar silencio	36
c. ¿Es procedente el control de una orden judicial de detención?.....	37
d. ¿Qué ocurre con la presentación voluntaria al tribunal de la persona imputada con orden de detención vigente?.....	38
e. Verificación de la identidad de la persona	39
E) Recomendación de buenas prácticas	39
F) Lista de verificación	40
2.5. Intervinientes no realizan peticiones	41
2.6. Ampliación de la detención	41
A) Discusiones teóricas de importancia práctica	42
B) Recomendación de buenas prácticas	47
C) Lista de verificación	47
2.7. Formalización	48
A) Ejemplo de audiencia: explicar la naturaleza de la formalización	48
B) Ejemplo de audiencia: conclusión de la formalización	49
C) Recomendación de buenas prácticas	51
D) Lista de verificación	51
2.8. Procedimientos vinculados al tratamiento de personas potencialmente inimputables.....	52
A) Recomendación de buenas prácticas	53
2.9. Declaración de la persona imputada en la primera audiencia.....	59
A) Ejemplo de audiencia: declaración persona imputada.....	60
B) Recomendación de buenas prácticas	62
C) Lista de verificación	62
2.10. Debate de cautelares	63
A) Fundamentación	64
B) Cuestiones relevantes a considerar	67
a. Uso del SIAGJ.....	67
b. Derivación de esta discusión respecto de las facultades cautelares de oficio de la judicatura.....	68
c. Explicación de las medidas cautelares y efectos de su incumplimiento	70
C) Ejemplo de audiencia: explicación medidas cautelares.....	70
D) Ejemplo de audiencia: explicación medidas cautelares para VIF	71
E) Recomendación de buenas prácticas	74
F) Lista de verificación	77

2.11. Debate de plazo de investigación.....	78
A) Recomendación de buenas prácticas	79
B) Lista de verificación	80
2.12. Debate de salidas alternativas.....	81
A) Reflexiones previas.....	81
B) Comparecencia de los y las intervinientes.....	82
C) ¿Qué hacer si la víctima no está presente?	82
a. Suspensión condicional del procedimiento	82
b. Acuerdo reparatorio.....	83
D) Inicio del debate	84
E) Información y participación de los y las intervinientes.....	85
F) Ejemplo de audiencia: explicación acuerdo reparatorio.....	86
G) Acreditación del cumplimiento	86
H) Ejemplo de audiencia: verificación cumplimiento	87
I) Ejemplo de audiencia: cumplimiento y diálogo con la persona imputada	88
J) Recomendación de buenas prácticas comunes para la suspensión condicional y el acuerdo reparatorio	89
K) Recomendación de buenas prácticas para la suspensión condicional del procedimiento	90
L) Recomendación de buenas prácticas para el acuerdo reparatorio	91
M) Lista de verificación para la suspensión condicional	92
N) Lista de verificación para el acuerdo reparatorio.....	92
2.13. Cierre de la audiencia	93
A) Recomendación de buenas prácticas	93
3. ANEXO: RESUMEN DE LISTAS DE VERIFICACIÓN.....	95
4. ÍNDICE ANALÍTICO	102